

# Les mots de tous les jours et leurs synonymes

## LA FICHE

Par quoi remplacer les mots de tous les jours comme “oui”, “non”, “bonjour”, “au revoir”? Quels synonymes peut-on utiliser pour éviter les répétitions? C’est ce qu’on va voir dans cette vidéo et cet article qui te permettront d’enrichir ton vocabulaire avec des mots et expressions que les Français emploient au quotidien!

## 1. Les mots de tous les jours: synonymes de OUI

### Ouais

C’est une façon plus informelle et familière de dire **oui**, qui est très utilisée dans le **langage courant**.

- *Manu, tu viens?*
- **Ouais**, j’arrive!

### Yes

Ce **mot anglais** est de plus en plus utilisé par les Français. Il dénote un certain **enthousiasme**.

- *Tu pars en vacances demain?*
- **Yes!** Enfin!

### Carrément

Cet **adverbe** s’utilise dans un **registre familier** pour exprimer un **accord fort**.

- *C’était une bonne soirée, non?*
- **Carrément!** On a bien rigolé!

### Grave

Comme “**carrément**”, ce mot exprime un **accord enthousiaste**. Il est surtout employé par les **jeunes**.

- *C’est cool que tu aies réussi ton exam.*
- **Grave!** J’suis trop content!

## D'accord

Plus **classique**, cette formule fait aussi partie des **mots de tous les jours**.

- *On commence les cours demain, ça te va?*
- **D'accord**, avec plaisir

Dans un **registre plus familier**, on peut raccourcir le mot et dire tout simplement “**d'acc**”.

Bien sûr, il existe bien d'**autres façons d'exprimer son accord en français**. Tu peux retrouver [15 synonymes de OUI dans cet article](#).

## 2. Les mots de tous les jours: synonymes de NON

### Nan

Pour exprimer son **désaccord** en français, tout est une question de **nasale**! En effet, dans le **langage familier**, on prononce presque toujours “**nan**” à la place de “**non**”.

- *Allez, prête-moi ton livre s'il te plait...*
- **Naaan!**

### Tu rêves

Cette **expression familière** s'emploie pour signifier à son interlocuteur qu'il n'y a **aucune chance** que quelque chose se produise.

- *Tu peux faire mes devoirs à ma place?*
- **Tu rêves!**

De la même manière, on entend souvent dire: “**Même pas en rêve!**” ou “**Jamais de la vie!**”

### Y'a pas moyen

Cette **expression très familière** sert aussi à exprimer un **strict refus**.

- *Tu pourrais pas me prêter 50 euros?*
- **Y'a pas moyen!** Je suis pas banquier, moi!

### C'est ça

Cette [expression avec ça](#) peut s'employer de façon **ironique** pour refuser quelque chose à quelqu'un.

- *Tu vas m'aider pour le déménagement, n'est-ce pas?*
- **C'est ça!** Compte sur moi!

### 3. Les mots de tous les jours: synonymes de BONJOUR

#### Salut

Parmi les **mots de tous les jours**, celui-ci est évidemment à connaître! Il sert à saluer quelqu'un de façon plus **informelle** que "bonjour".

- *Salut Pierre!*
- *Salut Ana!*

#### Coucou

Ce mot est moins connu des étudiants, et pourtant, il est **très utilisé** à la place de bonjour dans le **langage familier**, notamment avec des **amis**.

*Coucou! Ça va?*

#### Hello

Cette **salutation** qui provient de l'**anglais** est devenue **assez courante** en France. Mais attention, il faut **prononcer le mot à la française**, sans dire le **H**.

*Hello, les amis!*

#### Yo

Encore une **salutation** d'origine **anglo-saxonne**! Celle-ci est **très informelle** et principalement utilisée par des **jeunes**.

*Yo, ça roule?*

On pourrait citer encore d'autres mots pour remplacer "bonjour", comme "**hé**" ou "**wesh**". Retrouve une [liste plus complète dans cette vidéo!](#)

### 4. Les mots de tous les jours: synonymes de AU REVOIR

#### Tchao

Dans le **langage familier**, le mot le plus courant pour dire au revoir est "**salut**". Mais on peut aussi utiliser "**tchao**", qui est la forme francisée du mot italien "ciao".

*Bon allez, je dois partir... Tchao!*

Attention, en français, on n'utilise jamais "**tchao**" pour dire bonjour, mais **seulement pour dire au revoir!**

## Bye

Cet **anglicisme** est couramment utilisé dans le **langage familier** en français.

*On se voit la semaine prochaine. Bye!*

## À plus

Cette expression du **langage familier** est en fait la version raccourcie de “**à plus tard**”, qu’on utilise quand on ne sait pas exactement quand on va revoir la personne dont on prend congé.

*Allez, à plus! Passe le bonjour à Christelle!*

## À toute

Encore une expression raccourcie! “**À toute**” signifie “**à tout à l’heure**”, qu’on emploie quand on va revoir la personne **dans la même journée**.

- *Oh, mon cours commence. On se voit tout à l’heure!*
- *Ouais, à toute!*

Il existe encore d’autres façons de [dire au revoir en français](#)!

## 5. ÇA VA? et ses alternatives

### La forme?

Cette expression peut s’employer [à la place de “Ça va?”](#) dans le **registre familier**.

- *Salut Julie! La forme?*
- *Ça va, oui, et toi?*

C’est une manière brève de dire: “Est-ce que tu es en forme?”

### La pêche?

Cette question équivaut aussi à “Ça va?” dans la **langue de tous les jours**.

- *Alors, la pêche?*
- *Pas trop, j’ai mal dormi cette nuit...*

Elle vient de l’expression idiomatique “**avoir la pêche**”, qui signifie “être en forme”, “avoir beaucoup d’énergie”.

### Ça roule?

Parmi les **synonymes de “Ça va?”** dans le langage familier, on trouve aussi “**Ça roule?**”.

*Salut, ça roule?*

Dans certains contextes, cette formule peut aussi signifier “**Cela te convient?**”, “**C’est d’accord?**”

## Ça gaze?

Comme “Ça roule?”, cette expression s’emploie dans le **langage familier**, même si elle est un peu vieillie aujourd’hui.

*Hello! Ça gaze?*

## 6. Les mots de tous les jours: synonymes de PARDON et DÉSOLÉ

### Oups!

Cette **interjection** s’emploie souvent quand on commet une petite **erreur**, une **maladresse**.

*Oups! J’ai renversé de l’eau sur la table...*

### Au temps pour moi

Cette **expression** s’utilise pour reconnaître qu’on a fait une **erreur** et qu’on en est **désolé**.

*Ah, c’était aujourd’hui notre RDV? **Au temps pour moi**, j’ai oublié!*

Il y a de grands débats pour savoir si l’on doit écrire “**Au temps pour moi**” ou “**Autant pour moi**”. Selon l’[Académie française](#), seule la première option est correcte.

### Mea culpa

Cette **locution latine** s’utilise en français pour dire “**C’est ma faute**”.

*Mea culpa, je me suis trompé!*

### Mince!

Cette expression sert également à **exprimer un regret**. On peut très bien la **combiner** avec une **formule d’excuses plus classique** comme dans l’exemple suivant:

*Mince! J’ai oublié d’appeler Paul... Je suis désolée.*

Pour approfondir le sujet, tu peux consulter cet [article qui explique comment demander pardon en français](#).

## 7. Les mots de tous les jours: synonymes de VOICI et VOILÀ

### Tiens / Tenez

À place de “**voici**” ou “**voilà**”, on peut employer le verbe “**tenir**” à l’impératif. Un serveur peut par exemple dire:

*Tenez, votre café, monsieur.*

Cela a le même sens que: “Voici votre café, monsieur.” Si on **tutoie** la personne, on dira “**tiens**” à la place.

## Et hop!

Cette **interjection** peut aussi remplacer “**voici**” et “**voilà**” dans certaines situations. Elle évoque un **mouvement rapide**, une **action vive**.

*Et hop, un café!*

## 8. QUE VOULEZ-VOUS? et ses alternatives

### Je peux vous aider?

Cette expression s'entend très souvent dans les **magasins**.

*Bonjour madame, je peux vous aider?*

C'est une façon pour le vendeur ou la vendeuse de demander aux clients ce qu'ils cherchent, ce qu'ils désirent.

### Que puis-je pour vous?

De la même manière, un **commerçant** peut apostropher ses clients avec cette question:

*Bonjour. Que puis-je pour vous?*

C'est une **façon formelle** de dire: “Qu'est-ce que je peux faire pour vous?”

Pour aller plus loin et découvrir d'autres **mots de tous les jours**, je te recommande maintenant [cette vidéo sur le français familier](#). Merci!

# TRANSCRIPTION

Il existe des mots que l'on utilise tous les jours, comme par exemple "oui", "non", "bonjour", "merci". Ces mots, généralement, vous les apprenez dès le début dans votre académie de français ou dans une méthode. Et pourtant, quand vous allez en France, vous êtes surpris de voir que très souvent les Français n'utilisent pas ces mots, mais d'autres mots pour dire la même chose. Par exemple, au lieu de dire "oui", les Français disent très souvent "ouais". Et c'est très déconcertant parce que le jour où vous allez en France, vous entendez tous ces mots sans arrêt et vous êtes un peu déstabilisé et peut-être même déçu. Donc aujourd'hui, je vous propose de voir justement tous ces mots qu'on utilise sans arrêt et surtout leurs alternatives qu'utilisent les Français tous les jours. N'oubliez pas de vous abonner à cette chaîne si ce n'est pas encore fait. Et je vous rappelle qu'on a deux cours de français totalement gratuits, un pour les débutants et un pour les avancés. Profitez-en, tous les liens sont dans la description.

On commence. Donc le premier mot c'est "oui", C'est un des mots les plus utilisés dans la langue française. Alors oui, on utilise oui, mais très souvent, comme je l'ai dit dans l'introduction, les Français vont dire plutôt "ouais".

- Est-ce que tu vas faire ça ?

- Ouais.

- Je pense que ouais.

Une autre alternative qui utilise beaucoup les Français en ce moment, c'est à la mode. Ils adorent utiliser des mots anglais, alors ils disent "yes" ! Bon, ça, je pense que vous comprendrez. Autre alternative :

- Tu penses que tu vas faire ça ?

- Carrément.

"Carrément" très utilisé aussi. Une autre alternative, c'est :

- Tu penses que tu vas faire ça demain ?

- Grave.

- J'ai grave envie.

Alors "grave" c'est pour dire oui, énormément. D'accord ? Donc oui, j'ai très envie. Grave. Grave.

Autres mots que vous pourrez entendre, c'est "nickel". Là encore, c'est le langage familier, mais on l'utilise très souvent. Souvent pour dire comme parfait par exemple :

- Tout est en ordre ?

- Nickel.

- Oui, c'est parfait.

Bien sûr, on va utiliser le fameux "OK" qui vient de l'anglais. Par exemple : on se voit à 20 h demain ? Ok. Je pense que vous connaissez aussi "D'accord". Pour dire que vous êtes d'accord, mais vous allez peut-être entendre juste l'abréviation, c'est-à-dire "d'acc". - Tu veux faire ça demain ? D'acc.

Et finalement, on entend pas mal en ce moment "Yep". C'est un peu comme "Ouais"

- Tu veux faire ça ?

- Yep.

Maintenant, passons au deuxième mot. C'est le mot "non". D'ailleurs, je ne sais pas si vous le savez, mais "non" est plus utilisé que "oui" dans la langue française. À la place de non, vous allez entendre très souvent "Nan". Comme ça et vous le verrez même peut-être écrit n-a-n au lieu de n-o-n. Attention par exemple :

- Tu veux y aller ?

- Nan, j'ai pas envie d'y aller.

Nan ! Nan ! D'accord, au lieu de non. Si quelqu'un n'est pas d'accord avec une autre personne, on l'entendra dire "tu rêves" ou "même pas en rêve".

- Tu voudrais pas m'accompagner demain faire des courses ?

- Tu rêves.

Et dans le même style, on a aussi "jamais de la vie". Dans un langage encore plus familier. On a "que dalle", ça veut dire rien du tout.

- Tu as compris ce qu'a dit le prof ?

- Que dalle.

- Rien du tout.

Et la dernière, "c'est ça". Par exemple : tu vas venir voir le match demain ? C'est ça. Maintenant, voyons ce que l'on entend à la place de "bonjour" que vous connaissez tous. Je pense que vous connaissez, en tout cas, si ce n'est pas le cas, il faut le connaître. C'est le fameux "salut". C'est plus informel bien sûr. Et au lieu de dire bonjour, on va dire salut, ça va ? On dira aussi coucou, comment ça va ? Vous entendrez énormément aujourd'hui. "Hello". Alors attention pour les Anglais, oui, c'est surprenant, ce n'est pas "Hello", On ne prononce pas le H et on le dit à la française "Hello". On peut dire tout simplement "Hé" ou bien "ça va ?" directement. Et finalement vous entendrez chez les jeunes "wesh".

Maintenant, pour dire "au revoir", il y a plein d'alternatives que vous devez vraiment connaître parce que les Français les utilisent très souvent. Tout d'abord, le fameux "salut" qui peut être donc utilisé pour dire bonjour ou au revoir.

- Salut, à la prochaine !

On utilise beaucoup aussi "Tchao" ou bien "bye". Et très souvent vous entendrez "à plus" ou "à toute". Donc, c'est à dire à plus tard ou à tout à l'heure, à plus, à toute. Retenez bien ça.

À la place du typique, comment allez-vous ? Que vous avez peut-être appris dans des méthodes ou dans votre académie ? Vous allez entendre par exemple "ça va ?". Ou encore "la forme ?", ce qui signifie tu es en pleine forme ? Vous entendrez aussi "tout roule ?", c'est-à-dire tout va bien ? Ou encore la pêche ? Donc avoir la pêche, ça veut dire être en forme. Donc la pêche et même aussi "ça gaze ?", ça veut dire tout va bien ?

Enfin, si jamais vous êtes par exemple dans un café ou au restaurant. En général, dans les méthodes de français, on va vous dire que le serveur arrive et qu'il va vous dire euh, voici ou voilà votre café, monsieur. Eh bien peut être qu'en France vous allez entendre d'autres choses comme "Voilà" tout simplement. Voilà. Ou bien "voici" ou "tenez", ça c'est très courant. Si on tutoie, ça fait "tiens" ou même tout simplement "Et hop, un café",



- Et hop un café pour monsieur.

- Et hop, un café pour la quinze (la table quinze).

On vous apprend aussi dans les méthodes à dire "désolé" ou encore évidemment "pardon", mais en France, vous allez peut-être entendre d'autres choses. Les gens ont tendance à dire juste "oups". Par exemple, ils vous bousculent dans le métro, oups ! C'est mieux de dire "excusez-moi", mais vous allez entendre "oups". Quand vous reconnaissez vos torts, il y a une expression sympathique qui est "au temps pour moi". Ça veut dire je m'excuse, je reconnais que je me suis trompé, au temps pour moi. Et attention, ça s'écrit t-e-m-p-s. Et pour dire la même chose, vous allez entendre peut-être simplement "ma faute", c'est-à-dire c'est ma faute, je le reconnais. Ma faute ou tout simplement "mince !" "Mince !" Pour éviter de dire quelque chose de plus vulgaire comme...

Finalement, quand vous entrez chez un commerçant dans les méthodes de Français, on va vous dire qu'il va vous dire : Que voulez-vous ou que puis-je pour vous ? Ou encore Je peux vous aider ? C'est vrai, vous l'entendrez, mais vous entendrez aussi des choses plus directes, comme par exemple "Dites-moi", ça veut dire dites-moi, qu'est-ce que je peux faire pour vous ? Dites-moi. Ou même tout simplement "oui ?" C'est-à-dire que le commerçant vient vers vous et il dit : "oui ?"

- Que voulez-vous ?

- Oui.

- Puis-je vous aider ?

Juste "oui". Donc ne soyez pas surpris.

N'oubliez pas que très souvent, il vaut mieux dire bonjour avant tout quand vous êtes dans le cadre d'une relation commerçant client. Et vous, dites-moi, que puis-je pour vous ? Eh bien voilà, si vous êtes intéressé, nous avons deux cours de français totalement gratuits, un pour les débutants et un autre pour les niveaux intermédiaires avancés. Donc profitez-en. Ce sont des cours de qualité. Pour les plus motivés qui veulent aller plus rapidement, nous avons des cours à faire de manière totalement autonome où je vous explique tout à travers des vidéos et des exercices. Et nous avons aussi des cours avec nos professeurs que nous formons chez Français avec Pierre. Je vous embrasse très fort. N'oubliez pas le bon pouce vers le haut. Si vous avez aimé cette vidéo, pour nous c'est très important. et on se retrouve dans une prochaine vidéo, je l'espère.